



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

8. maj 2001

PRESSEMEDDELELSE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 4. maj 2001

I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer

I ugen, der sluttede den 4. maj 2001, reduceredes Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrukket passivpost 7, 8 og 9) med EUR 0,6 milliarder til EUR 265,8 milliarder. Faldet skyldtes kunde- og porteføljetransaktioner.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af residenter i euroområdet** (aktivpost 7) øgedes med EUR 0,1 milliarder til EUR 27,9 milliarder. **Seddelømløbet** (passivpost 1) steg med EUR 3,2 milliarder til EUR 355,9 milliarder. **Forpligtelserne over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 5.1) faldt med EUR 11,4 milliarder til EUR 36,6 milliarder.

II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer

Eurosystemets nettoudlån til kreditinstitutter (aktivpost 5 fratrukket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 4) faldt med EUR 19,2 milliarder til EUR 213,2 milliarder. Mandag den 30 april 2001 udløb en **primær markedsoperation** på EUR 172 milliarder, og en ny på EUR 80 milliarder blev afviklet. Samme dag afviklede Eurosystemet endnu en markedsoperation på EUR 73 milliarder, der blev klassificeret som en strukturel markedsoperation under aktivpost 5.4. Formålet med denne supplerende markedsoperation

var at udjævne den betydelige størrelsesforskel i de to udestående primære markedsoperationer, der opstod som følge af for lave bud i forbindelse med den primære markedsoperation den 10. april 2001¹.

Anvendelsen af den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) udgjorde praktisk taget nul (sammenlignet med EUR 0,1 milliarder i ugen før). Anvendelsen af **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) udgjorde EUR 0,1 milliarder (sammenlignet med praktisk taget nul i ugen før).

III. Anfordringskonti i euroområdet kreditinstitutter

Som et resultat af alle transaktioner reduceredes kreditinstitutternes **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med EUR 11,5 milliarder til EUR 121,6 milliarder.

¹ Se ECB's pressemeddelelse "Additional refinancing operation with one week maturity on 27 April 2001" af 23. april 2001.

Den Europæiske Centralbank

Pressetjenesten

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 4. maj 2001

(Millioner EUR)

Aktiver	Balance pr. 4. maj 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner	Passiver	Balance pr. 4. maj 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	118.464	0	1 Seddelomløb	355.925	3.245
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer		
2.1 tilgodehavender hos IMF	27.129	-140	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravsordningen)	121.639	-11.506
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	238.876	-305	2.2 indlånsfacilitet	106	83
	266.005	-445	2.3 tidsindsud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter i euroområdet	22.816	-281	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residerter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	4	-4
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	5.182	46		121.749	-11.427
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	3 Andre forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet	6.083	13
	5.182	46	4 Udstedte gældsbeviser	3.784	0
5 Udlån i euro til kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer			5 Forpligtelser i euro over for andre residerter i euroområdet		
5.1 primære markedsoperationer	84.995	-92.004	5.1 offentlig forvaltning og service	36.638	-11.426
5.2 langfristede markedsoperationer	59.100	0	5.2 andre forpligtelser	5.770	-35
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0		42.408	-11.461
5.4 strukturelle markedsoperationer	72.999	72.999	6 Forpligtelser i euro over for residerter uden for euroområdet	8.847	403
5.5 marginal udlånsfacilitet	25	-39	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter i euroområdet	3.782	2
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	10	-55	8 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter uden for euroområdet		
	217.129	-19.099	8.1 indlån og andre forpligtelser	12.263	-136
6 Andre tilgodehavender i euro hos kreditinstitutter i euroområdet	616	154	8.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
7 Værdipapirer i euro fra residerter i euroområdet	27.869	83		12.263	-136
8 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	70.168	0	9 Tildelte særlige trækingsrettigheder i IMF	6.984	0
9 Andre aktiver	91.426	-55	10 Andre forpligtelser	72.337	-237
			11 Revalueringskonti	126.268	0
			12 Kapital og reserver	59.245	1
Aktiver i alt	819.675	-19.597	Passiver i alt	819.675	-19.597

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.